31997D0876

KOMISJONI OTSUS,

23. detsember 1997,

millega sätestatakse Indiast pärit kala- ja akvakultuuritoodete impordi eritingimused

(EMPs kohaldatav tekst)

(97/876/EÜ)

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 22. juuli 1991. aasta direktiivi 91/493/EMÜ, milles sätestatakse kalatoodete tootmise ja turuleviimise tervishoiunõuded, [1] viimati muudetud direktiiviga 95/71/EÜ, [2] eriti selle artiklit 11,

võttes arvesse nõukogu 10. detsembri 1990. aasta direktiivi 90/675/EMÜ, milles sätestatakse kolmandatest riikidest ühendusse toodavate toodete veterinaarkontrolli põhimõtted, [3] viimati muudetud direktiiviga 96/43/EÜ, [4] eriti selle artikli 19 lõiget 7,

ning arvestades, et:

komisjoni ekspert on teinud Indiasse kontrollkülastuse, et kontrollida ühendusse saadetavate kalatoodete tootmis-, ladustamis- ja lähetustingimusi;

kalatoodete tervishoiukontrolli ja -järelevalvet käsitlevate India õigusaktide sätteid võib käsitada samaväärsetena direktiivi 91/493/EMÜ sätetega;

India asutus Export Inspection Council of India (EIC) of Ministry of Commerce on võimeline tõhusalt kontrollima kehtivate õigusaktide kohaldamist;

direktiivi 91/493/EMÜ artikli 11 lõike 4 punktis a osutatud veterinaarsertifikaadi saamise kord peab hõlmama samuti näidissertifikaadi määratlust ning sertifikaadi koostamisel kasutatavat keelt (kasutatavaid keeli) ja sellele alla kirjutama volitatud isiku kvalifikatsiooni käsitlevaid miinimumnõudeid;

direktiivi 91/493/EMÜ artikli 11 lõike 4 punkti b kohaselt tuleks kalatoodete pakenditele kinnitada tähis, kuhu on märgitud kolmanda riigi nimi ning päritoluettevõtte, külmhoone ja külmutuslaeva loanumber;

direktiivi 91/493/EMÜ artikli 11 lõike 4 punkti c kohaselt tuleb koostada heakskiidetud ettevõtete, külmhoonete või külmutuslaevade loetelu; kõnealune loetelu tuleb koostada EICi poolt komisjonile esitatud teabe põhjal; seepärast peab EIC tagama direktiivi 91/493/EMÜ artikli 11 lõike 4 vastavate sätete järgimise;

EIC on andnud ametliku kinnituse direktiivi 91/493/EMÜ lisa V peatükis sätestatud eeskirjade järgimise ning kõnealuses direktiivis sätestatud ettevõtete, külmhoonete või külmutuslaevade heakskiitmist käsitlevate nõuetega samaväärsete nõuete täitmise kohta;

on vaja tunnistada kehtetuks komisjoni 1. augusti 1997. aasta otsus 97/515/EÜ, mis käsitleb teatavate Indiast pärit kalatoodete suhtes võetavaid teatavaid kaitsemeetmeid [5];

[1] EÜT L 268, 24.9.1991, lk 15.
[2] EÜT L 332, 30.12.1995, lk 40.
[3] EÜT L 373, 31.12.1990, lk 1.
[4] EÜT L 162, 1.7.1996, lk 1.
[5] EÜT L 214, 6.8.1997, lk 52.

käesoleva otsusega ettenähtud meetmed on kooskõlas alalise veterinaarkomitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Export Inspection Council of India (EIC) of Ministry of Commerce on India pädev asutus, mis kontrollib ja tõendab kala- ja akvakultuuritoodete vastavust direktiivi 91/493/EMÜ nõuetele.

Artikkel 2

Indiast pärit kala- ja akvakultuuritooted peavad vastama järgmistele tingimustele.

1. Igale partiile peab olema lisatud nõuetekohaselt täidetud, allkirjastatud, kuupäevastatud ja ühel lehel esitatud veterinaarsertifikaadi nummerdatud originaal, mis vastab käesoleva otsuse A lisas esitatud näidisele.
2. Tooted peavad olema pärit käesoleva otsuse B lisas loetletud heakskiidetud ettevõtetest.
3. Välja arvatud külmutatud kalatoodete puhul, mis on ette nähtud konservide tootmiseks, peab kõikidele pakkidele olema märgitud kustumatult sõna "INDIA" ja päritoluettevõtte, külmhoone või külmutuslaeva loanumber.

Artikkel 3

1. Artikli 2 lõikes 1 nimetatud sertifikaadid tuleb koostada vähemalt ühes selle liikmesriigi ametlikus keeles, kus toimub kontrollimine.

2. Sertifikaatidel peab olema EICi esindaja nimi, ametinimetus ja allkiri ning kõnealuse asutuse ametlik tempel, mille värv peab erinema muude kinnituste värvist.

Artikkel 4

Otsus 97/515/EÜ tunnistatakse kehtetuks.

Artikkel 5

Käesolev otsus on adresseeritud liikmesriikidele.

Brüssel, 23. detsember 1997

Komisjoni nimel

komisjoni liige

Franz FISCHLER

A LISA

VETERINAARSERTIFIKAAT

Indiast pärit ja Euroopa Ühendusse eksportimiseks ettenähtud kala- ja akvakultuuritoodete jaoks, v.a mis tahes kujul kahepoolmelised karploomad, okasnahksed, mantelloomad ja meriteod

Viitenumber: .....

Lähteriik: INDIA

Pädev asutus: Export Inspection Council of India (EIC) of Ministry of Commerce

I. **Kalatoodete kindlakstegemine**

Kala-/akvakultuuritoodete kirjeldus: (1)

— liik (teaduslik nimi): .....

— toote esitus ja töötlemisviis: (2) .....

Koodnumber (võimaluse korral): .....

Pakendiliik: .....

Pakkeüksuste arv: .....

Netomass: .....

Nõutav temperatuur ladustamisel ja transportimisel: .....

II. **Toodete päritolu**

EICi poolt Euroopa Ühendusse eksportimiseks heaks kiidetud ettevõtte (ettevõtete), külmhoone (külmhoonete) või külmutuslaeva (külmutuslaevade) nimi (nimed) ja ametlik loanumber (-numbrid): .....

.....

.....

.....

III. **Toodete sihtkoht**

Tooted saadetakse

.....

(lähetuskoht)

.....

(sihtriik ja sihtkoht)

järgmise transpordivahendiga: .....

Lähetaja nimi ja aadress: .....

.....

.....

Vastuvõtja nimi ja aadress sihtkohas: .....

.....

.....

(1) Mittevajalik maha tõmmata.
(2) Elus, jahutatud, külmutatud, soolatud, suitsutatud, konserveeritud jne.

IV. **Terviseohutuse kinnitus**

— Ametlik inspektor tõendab, et eespool nimetatud kala- või akvakultuuritooted:

1. on püütud ja käsitsetud laevade pardal vastavalt direktiivis 92/48/EMÜ sätestatud sanitaareeskirjadele;

2. on lossitud, käsitsetud ning vajaduse korral pakitud, valmistatud, töödeldud, külmutatud, sulatatud ja ladustatud vastavalt direktiivi 91/493/EMÜ lisa II, III ja IV peatükis sätestatud hügieeninõuetele;

3. on läbinud sanitaarkontrolle vastavalt direktiivi 91/493/EMÜ lisa V peatükile;

4. on pakitud, turustatud, ladustatud ja transporditud vastavalt direktiivi 91/493/EMÜ lisa VI, VII ja VIII peatükile;

5. ei ole pärit mürgistest ega biotoksiine sisaldavatest liikidest;

6. on läbinud rahuldavalt teatavate kalatoodete kategooriate puhul direktiivis 91/493/EMÜ ja selle rakendusotsustes sätestatud organoleptilised, parasitoloogilised, keemilised ja mikrobioloogilised kontrollid.

— Allakirjutanud ametlik inspektor teatab, et ta on tutvunud direktiivide 91/493/EMÜ ja 92/48/EMÜ ning otsuse 97/876/EÜ sätetega.

Koht: ..... Kuupäev: .....

Ametlik tempel ([3])

.....
Ametliku inspektori allkiri ([3])

.....
(Allakirjutaja nimi suurte tähtedega, pädevus ja kvalifikatsioon)

([3]) Templi ja allkirja värv peab erinema sertifikaadi muude üksikasjade värvist.

B LISA

HEAKSKIIDETUD ETTEVÕTETE LOETELU

Number	Nimi	Aadress
981	Accelerated Freeze Drying Co. Ltd	Bangalore (Karnataka)
883	Amulya Seafoods	Tuticorin (Tamil Nadu)
686	Cap Sea Foods (A division of Abad Fisheries)	Vypeen Island, Cochin (Kerala)
520	Capithan Exporting Co.	Quilon (Kerala)
694	Choice Canning Co. Unit III	Cochin (Kerala)
253	Castlerock Fisheries Limited	Taloja, Distt. Raigad Near Mumbai, Maharashtra
935	Innovative Marine Foods Limited (Amalgam Enterprises)	Pamarru, Andhra Pradesh
208	Innovative Marine Foods Limited	Taloja, Distt. Raigad Near Mumbai, Maharashtra
687	Lansca Foods Private Limited	Cochin (Kerala)
683	Torry Harris Seafood Limited	Eramalloor, Alleppey (Kerala)